

CONTENTS

PROVENCE



GREY.....	08
LIGHT GREY.....	18
CREAM.....	28
MULTICOLOR.....	38

APPENDIX

TECHNICAL SHEET.....	49
----------------------	----

PROVENCE



MULTICOLOR

CREAM

LIGHT GREY

GREY



GRES PORCELLANATO SMALTATO
GLAZED PORCELAIN STONEWARE
GRES CERAME EMAILLE
GLASIERTESFEINSTEINZEUG



// Negli anni la regione Provenza ha ispirato diversi artisti e scrittori, tra cui anche nomi celebri come Dante Alighieri. La bellezza dei suoi territori ha ispirato anche noi, tanto che abbiamo deciso di dedicargli una serie di gres porcellanato effetto pietra. Nasce quindi Provence, declinata in quattro nuances delicate ma decise, disponibile in diversi formati e finiture per indoor e outdoor.

//

The beauty of the territories of the region Provence has inspired several artists and writers, including famous one like Dante Alighieri. In this sense, Ceramica Rondine decided to create a new series of stone-effect glazed Provence available in four colours and different sizes, perfect for both indoor and outdoor environment.

Au cours des années, la région Provence a inspiré plusieurs artistes et écrivains, tels que Dante Alighieri. La beauté de ses territoires nous a inspirés, à tel point que nous avons décidé de lui consacrer une série de gres cérame effet pierre : la série Provence, disponible en quatre couleurs et différents formats, parfait tant pour l'intérieur que pour l'extérieur.

Im Laufe der Jahre hat die Provence mehrere Künstler und Schriftsteller inspiriert, darunter Dante Alighieri. Die Schönheit seiner Gebiete hat uns auch so sehr inspiriert, dass wir beschlossen haben, ihm eine Reihe von Steinzeug mit Stein-Effekt-Porzellan zu widmen. Genauso wurde die Provence geboren, vorrätig in vier Farben und verschiedenen Formaten, perfekt für innere und außen Umgebungen.



20 mm



60x100 rett.
24"x39 1/2" rect.

8,5 mm

STRONG



30,5x60,5
12"x24"

20,3x40,6
8"x16"

20,3x20,3
8"x8"



100x100 rett.
39 1/2"x39 1/2" rect.



60x120 rett.
24"x48" rect.



60x60 rett.
24"x24" rect.



30x60 rett.
12"x24" rect.

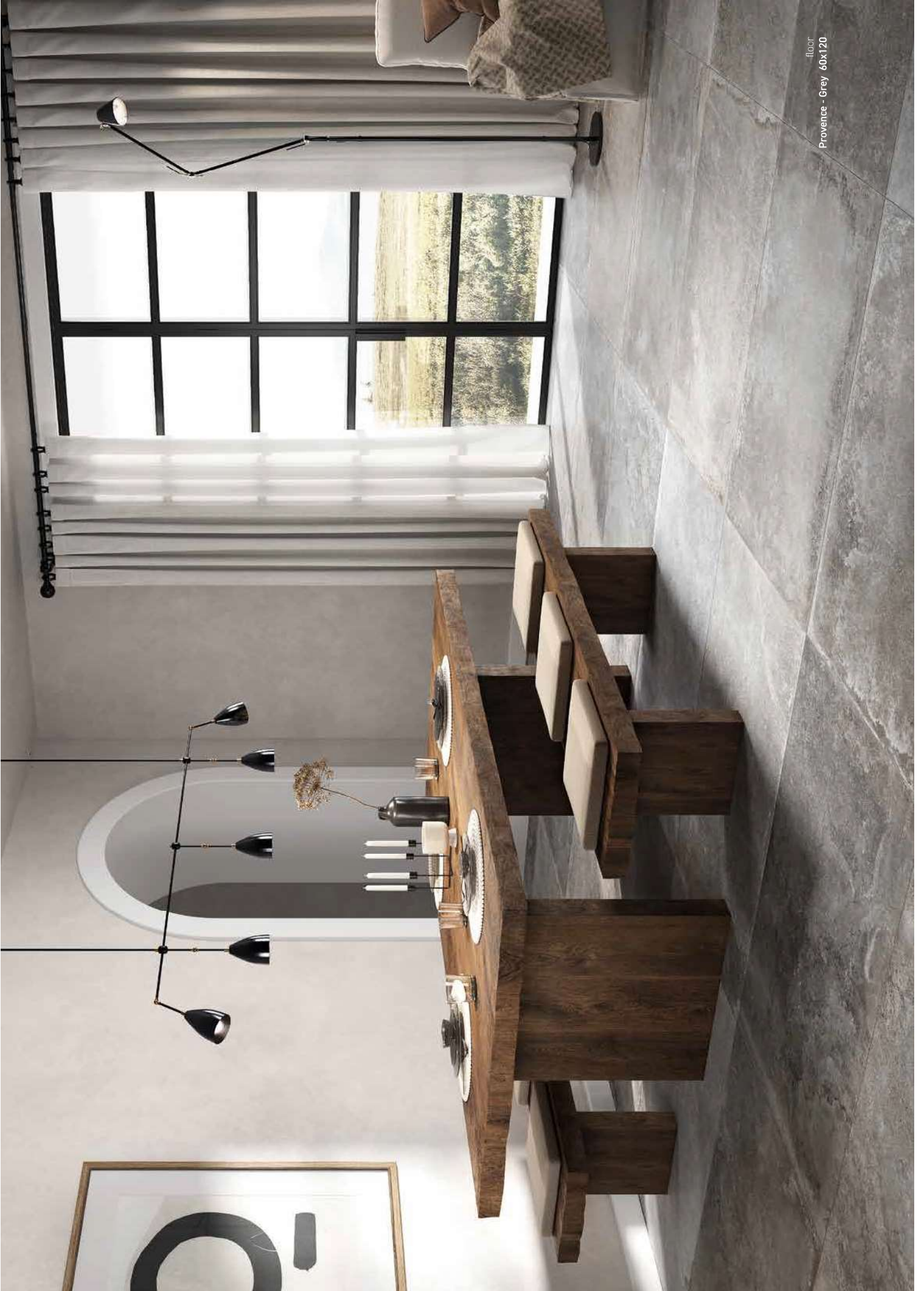
Provence
The colors



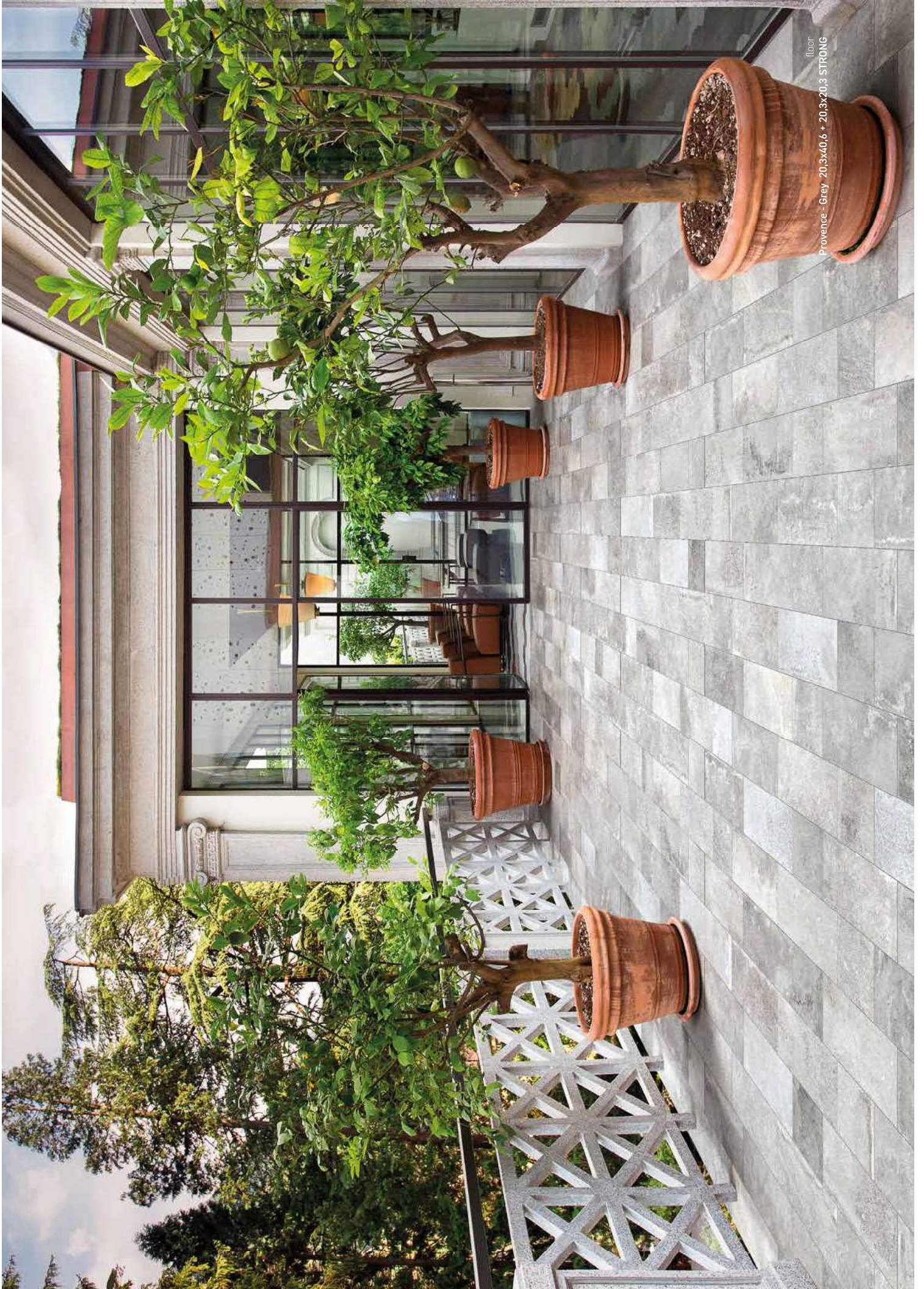
Provence
Grey



floor
Provence - Grey 30x60



floor
Provence - Grey 60x120



floor
Provence - Grey 20.3x40.6 + 20.3x20.3 STRONG

grey



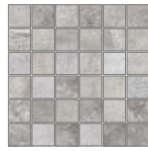
J89578
100x100 rett. (39 1/4"x39 1/4") rect.



J89586 Muretto
30x60 (12"x24")



J89582 Spaccatella
30x30 (12"x12")



J89590 Mosaico
30x30 (12"x12")



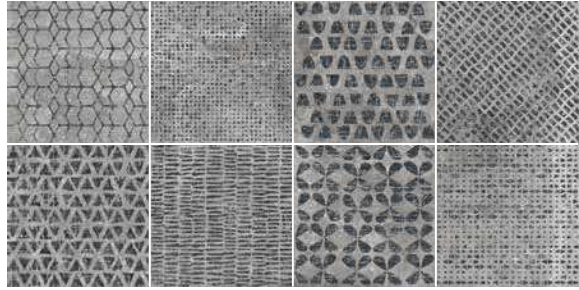
J89408
60x120 rett. (24"x48") rect.



J89416
60x60 rett. (24"x24") rect.



J89420
30x60 rett. (12"x24") rect.



J89594 Metal Chic 8 p.z.
30x30 (12"x12")



J89542
60x100 rett. (24"x39 1/4") rect.



J89555 STRONG
30,5x60,5 (12"x24")



J89546 STRONG
20,3x40,6 (8"x16")



J89550 STRONG
20,3x20,3 (8"x8")

grey sviluppo grafico 60x120 (24"x48")



12 100x100
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

17 60x120
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

34 60x60
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

68 30x60
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

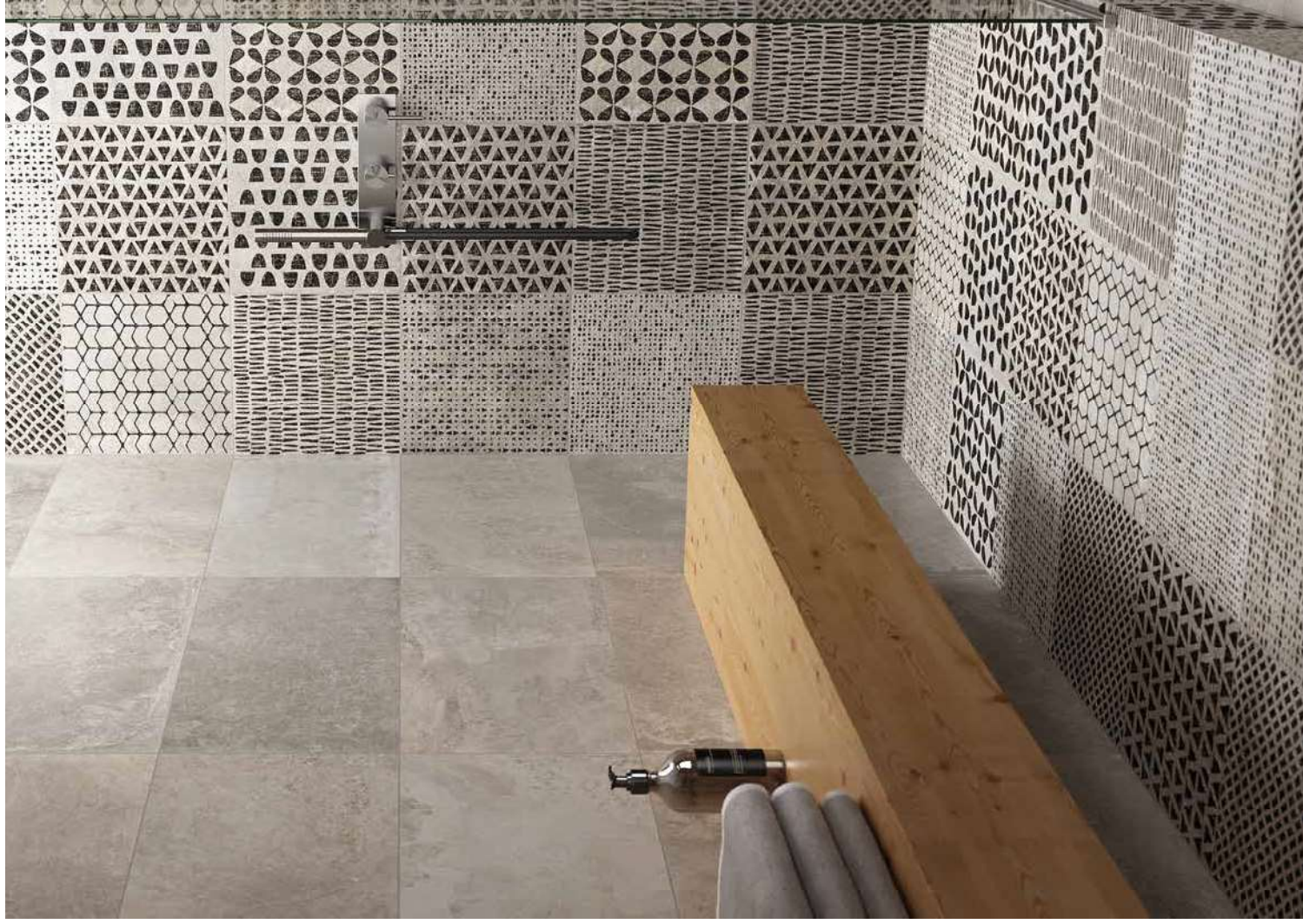
25 20,3x40,6
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

50 20,3x20,3
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

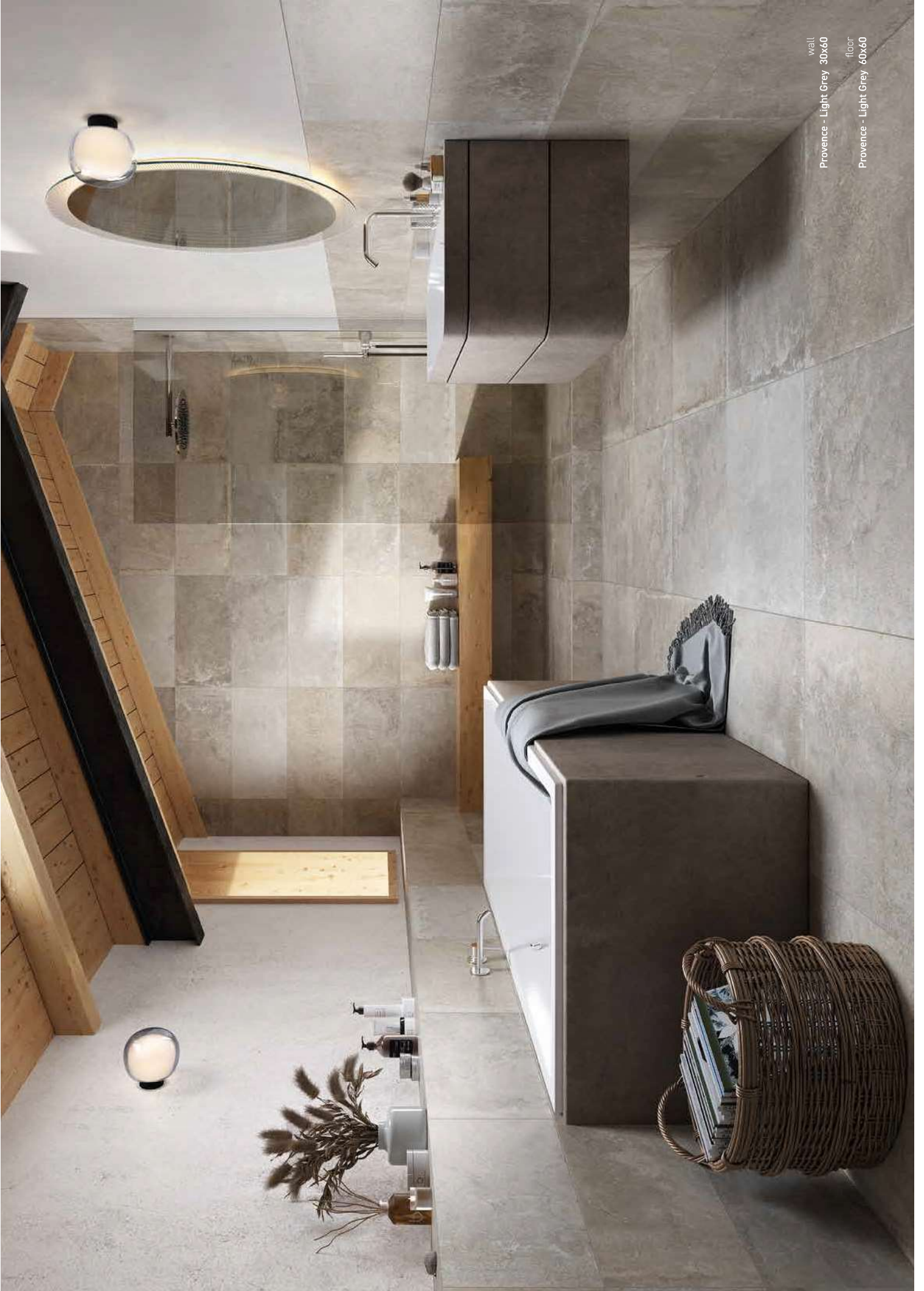
17 60x100 h20
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER



Provence
Light Grey



wall
Provence - Light Grey 30x60
Provence - Light Grey Metal Chic 30x30
floor
Provence - Light Grey Metal Chic 30x30



wall
Provence - Light Grey 30x60

floor
Provence - Light Grey 60x60



floor

Provence - Light Grey 20.3x40.6 + 20.3x20.3 STRONG

Provence - Light Grey 60x100 H20

light grey



h20



J89579
100x100 rett. (39 1/4"x39 1/4") rect.



J89587 Muretto
30x60 (12"x24")



J89583 Spaccatella
30x30 (12"x12")



J89591 Mosaico
30x30 (12"x12")



J89409
60x120 rett. (24"x48") rect.



J89417
60x60 rett. (24"x24") rect.



J89421
30x60 rett. (12"x24") rect.



J89595 Metal Chic 8 pz.
30x30 (12"x12")



J89543
60x100 rett. (24"x39 1/4") rect.



J89556 STRONG
30,5x60,5 (12"x24")



J89547 STRONG
20,3x40,6 (8"x16")



J89551 STRONG
20,3x20,3 (8"x8")

light grey sviluppo grafico 60x120 (24"x48")



12 100x100

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

17 60x120

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

34 60x60

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

68 30x60

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

25 20,3x40,6

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

50 20,3x20,3

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

17 60x100 h20

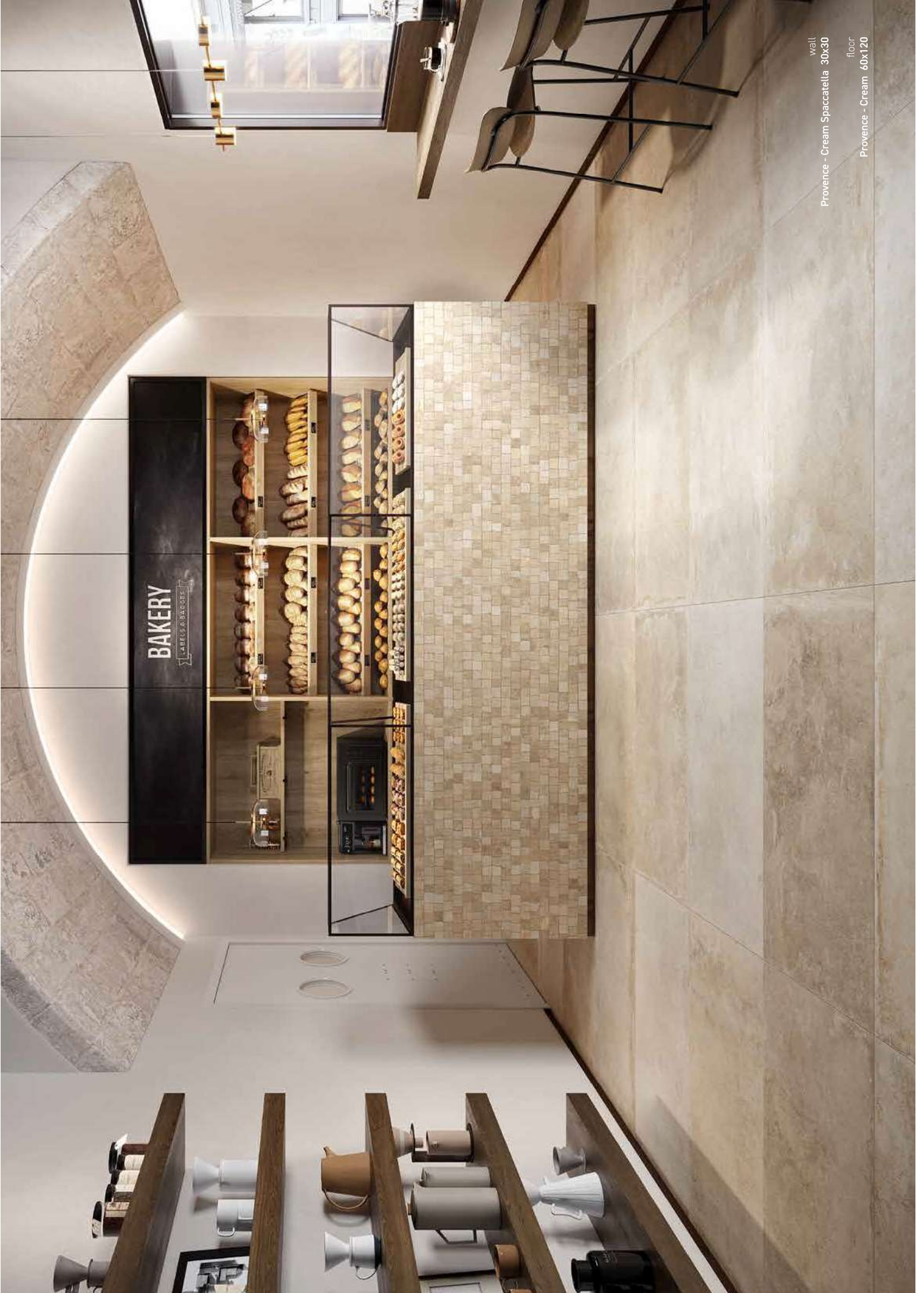
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER



Provence
Cream



Provence - Cream Spaccatella 30x30
wall

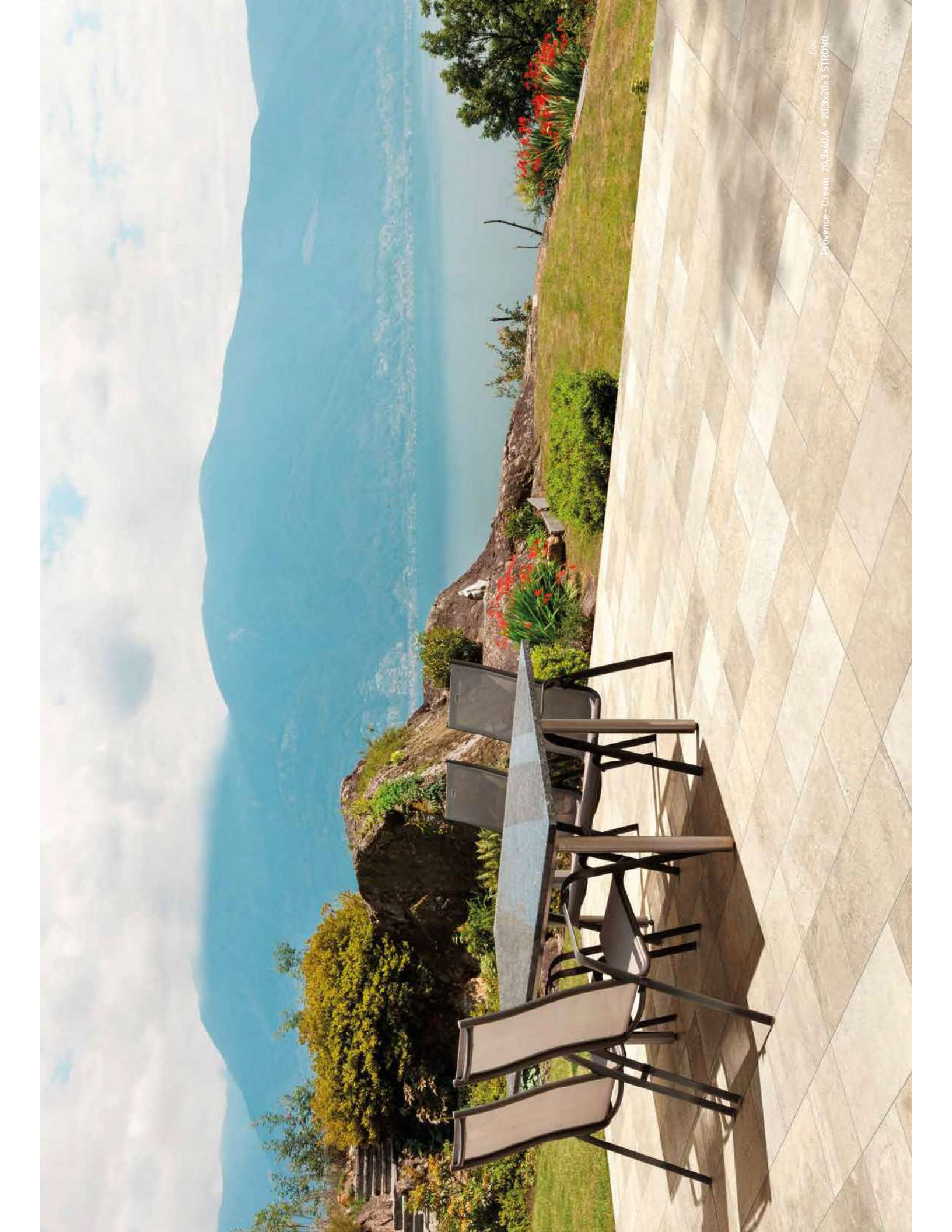


BAKERY

LABELS & PACKAGES

wall
Provence - Cream Spaccatella 30x30

floor
Provence - Cream 60x120



Provence - Cream 20,3x40,6 + 20,3x20x3 STRONG

cream



h20



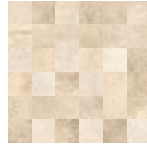
J89577
100x100 rett. (39 1/4"x39 1/4") rect.



J89585 Muretto
30x60 (12"x24")



J89581 Spaccatella
30x30 (12"x12")



J89589 Mosaico
30x30 (12"x12")



J89407
60x120 rett. (24"x48") rect.



J89415
60x60 rett. (24"x24") rect.



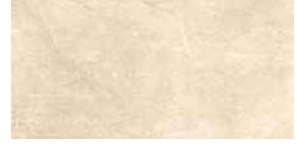
J89419
30x60 rett. (12"x24") rect.



J89597 Metal Chic 8 pz.
30x30 (12"x12")



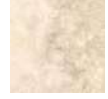
J89541
60x100 rett. (24"x39 1/4") rect.



J89554 STRONG
30,5x60,5 (12"x24")



J89545 STRONG
20,3x40,6 (8"x16")



J89549 STRONG
20,3x20,3 (8"x8")

cream sviluppo grafico 60x120 (24"x48")



12 100x100
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

17 60x120
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

34 60x60
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

68 30x60
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

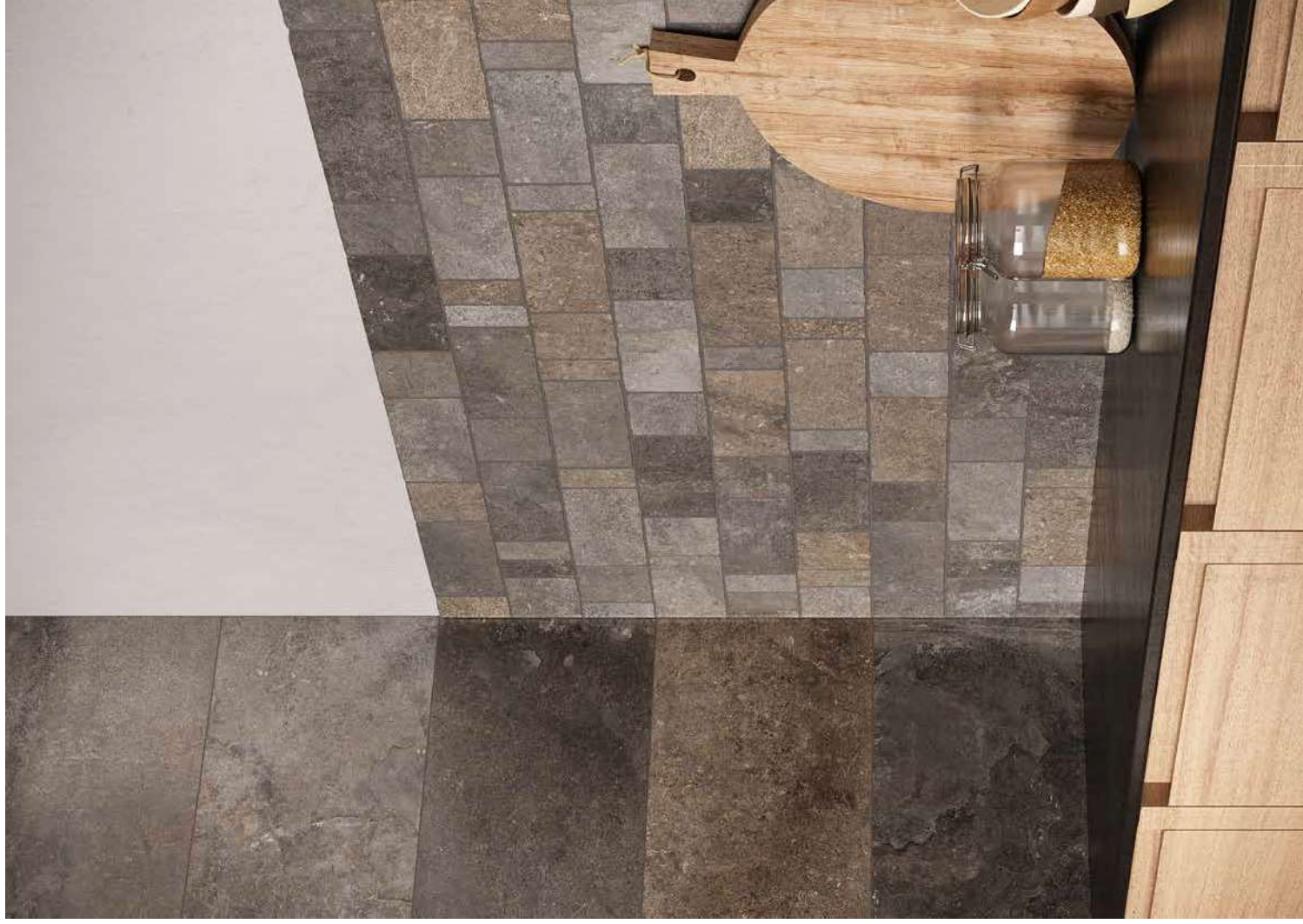
25 20,3x40,6
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

50 20,3x20,3
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

17 60x100 h20
GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER



Provence Multicolor



Provence - Multicolor Muretto 30x60
Provence - Multicolor 30x60



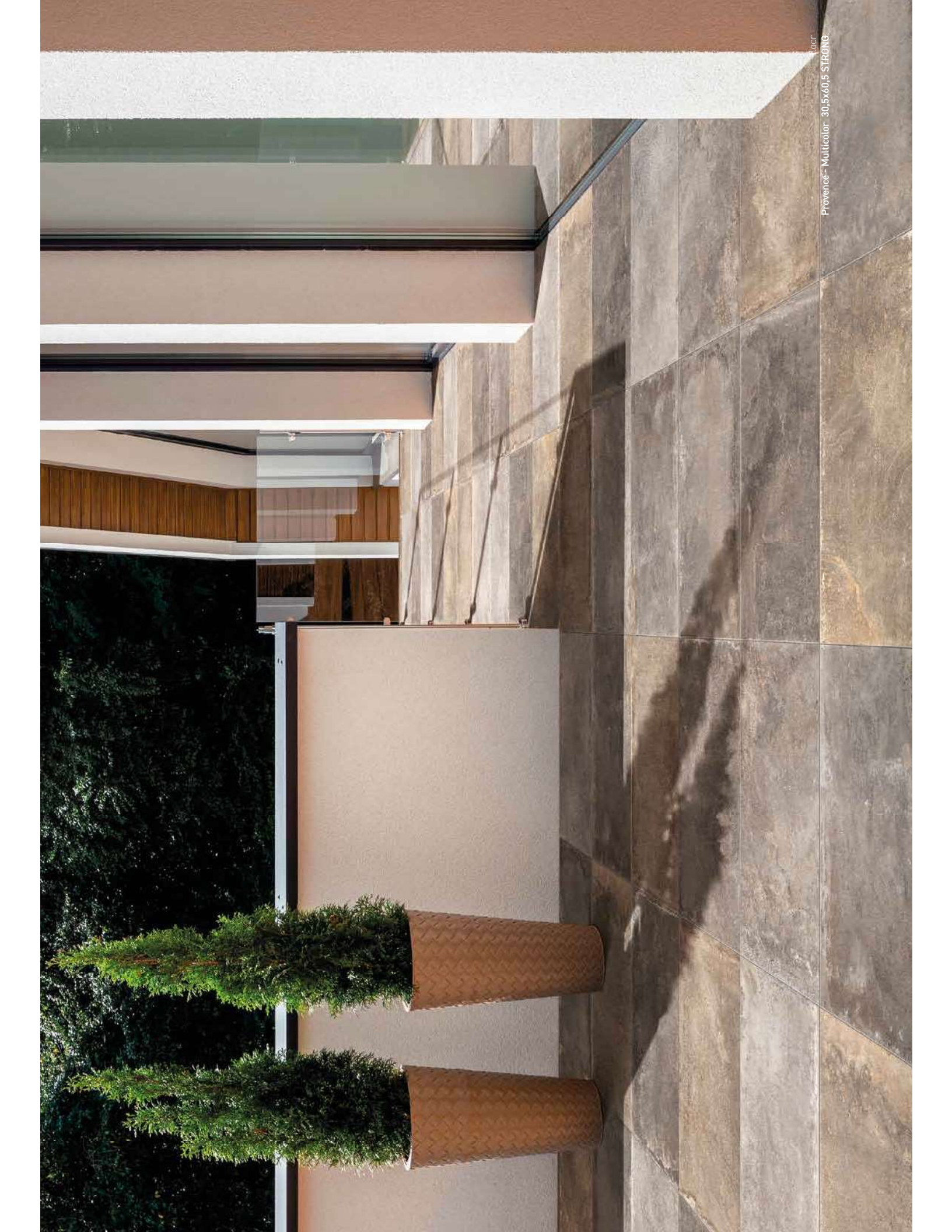
wall

Provence - Multicolor Muretto 30x60

Provence - Multicolor 30x60

floor

Provence - Multicolor 40x120



Provence - Multicolor 30,5x60,5 STRONG

multicolor



h20



J89560
100x100 rett. (39 1/4"x39 1/4") rect.



J89588 Muretto
30x60 (12"x24")



J89584 Spaccatella
30x30 (12"x12")



J89592 Mosaico
30x30 (12"x12")



J89410
60x120 rett. (24"x48") rect.



J89418
60x60 rett. (24"x24") rect.



J89422
30x60 rett. (12"x24") rect.



J89596 Metal Chic 8 pz.
30x30 (12"x12")



J89544
60x100 rett. (24"x39 1/4") rect.



J89557 STRONG
30,5x60,5 (12"x24")

multicolor sviluppo grafico 60x120 (24"x48")



12 100x100

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

17 60x120

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

34 60x60

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

68 30x60

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

25 20,3x40,6

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

50 20,3x20,3

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER

17 60x100 h20

GRAFICHE DIVERSE
DIFFERENT PATTERNS
DIFFERENTS MOTIFS
VERSCHIEDENE MUSTER



	GREY	LIGHT GREY	CREAM	MULTICOLOR
	J89542	J89543	J89541	J89544
	J89578	J89579	J89577	J89580
	J89408	J89409	J89407	J89410
	J89416	J89417	J89415	J89418
	J89420	J89421	J89419	J89422
	J89555	J89556	J89554	J89557
	J89546	J89547	J89545	-
	J89550	J89551	J89549	-
	J89586	J89587	J89585	J89588
	J89582	J89583	J89581	J89584
	J89590	J89591	J89589	J89592
	J89594	J89595	J89593	J89596
	J89598	J89599	J89597	J89600
	J89602	J89603	J89601	J89604
	J89606	J89607	J89605	J89608
	J89610	J89611	J89609	J89612
	J89878	J89879	J89877	-

FORMATO SIZE	SPRESS. THICKIN.	PZ/BOX	M/BOX	KG/M²	BOX/PALLET	M²/PALLET	KG/PALLET	EURO <1 Pallet	EURO >1 Pallet
60x100 rett. 24x39 1/2 rect.	20 mm	1	0,60	40,00	36	21,60	864	107,00/m²	93,00/m²
100x100 rett. 39 1/2x39 1/2 rect.	8,5 mm	2	2,00	20,00	24	48,00	960	69,00/m²	60,00/m²
60x120 rett. 24x48 rect.	8,5 mm	2	1,44	19,44	32	46,08	890,56	65,00/m²	56,50/m²
60x60 rett. 24x24 rect.	8,5 mm	3	1,08	18,14	40	43,20	824	54,00/m²	45,00/m²
30x60 rett. 12x24 rect.	8,5 mm	7	1,26	18,12	48	60,48	1152	46,10/m²	38,40/m²
30,5x60,5 rett. 12x24 rect.	8,5 mm	7	1,11	17,32	48	53,28	923,22	46,10/m²	38,40/m²
20,3x40,6 rett. 8x16 rect.	8,5 mm	13	1,07	18,87	72	77,04	1461,6	39,60/m²	33,00/m²
20,3x20,3 rett. 8x8 rect.	8,5 mm	30	1,24	18,10	60	74,40	1347	39,60/m²	33,00/m²
Muretto 30x60 12x24	8,5 mm	4	-	-	-	-	-	-	122,20 / m²
Spaccatella 30x30 12x12	8,5 mm	6	-	-	-	-	-	-	154,50 / m²
Mosaico 30x30 12x12	8,5 mm	6	0,54	17,60	60	32,40	570	140,20 / m²	320,00 cp
Metal Chic 8 pezzi 12x12	8,5 mm	8	-	-	-	-	-	-	-
Battiscopa 7,5x60 3x24	8,5 mm	12	-	-	-	-	-	-	9,30 pz / pce
Gradino + Toro 33x120x4 13x48x1 1/2	8,5 mm	2	-	-	-	-	-	-	179,00 pz / pce
Angolo + Toro Dx 33x120x4 13x48x1 1/2	8,5 mm	1	-	-	-	-	-	-	239,00 pz / pce
Angolo + Toro Sx 33x120 13x48x1 1/2	8,5 mm	1	-	-	-	-	-	-	239,00 pz / pce
Elem. a L monolitico 15,5x30x4 6x12x1 1/2	8,5 mm	8	-	-	-	-	-	-	16,40 pz / pce

Contributo spese imballo € 10,00/pal (netto). - Packing charges € 10,00/pal (net)

	0,1%		A-HA-LA		OK		>45 N/mm²		5		4		5		R10 B		R11 C		IV
	0,1%		A-HA-LA		OK		>45 N/mm²		5		4		5		R10 B		R11 C		IV
<p>Strong</p> <p>Doct: > 0,42 Pendulum: 25 x x < 35</p> <p>Class V</p> <p>Class IV</p> <p>320,00 cp</p>																			






Caratteristiche tecniche

Technical properties

CARATTERISTICA TECNICA TECHNICAL PROPERTY CARACTÉRISTIQUE TECHNIQUE TECHNISCHE DATEN	METODO DI PROVA TESTING METHOD METHODE D'ESSAI PRUF-NORMEN	VALORE PRESCRITTO DELLA NORMA REQUIRED STANDARDS VALEUR PRESCRITE PAR LES NORMES NORMVORGABE
 Assorbimento d'acqua Water Absorption Absorption d'eau Wasseraufnahme	UNI EN ISO 10545-3	≤ 0,5%
 Resistenza a basse/alte concentrazioni di acidi/alcali Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e agli additivi per piscina Resistance to low/high concentrations of alkalis and acids Resistance to household chemicals and swimming pool additives Résistance à faibles/ fortes concentrations d'acides et d'alcalis Resistance aux produits chimiques à usage domestique et aux additifs pour piscine Chemikalien beständigkeit und gegen Haushaltschemikalien und Badewasserzusätze	UNI EN ISO 10545-13	Classe dichiarata Classé minima B Declared class Minimum class B Classe déclarée Minimum classification B Angegebene Klasse Mindestklasse B
 Resistenza alla flessione Bending Strength Résistance à la flexion Bruchlast	UNI EN ISO 10545-4	R > 35 N / mm² S > 700 N (spessore < 7,5 mm) S > 1300 N (spessore ≥ 7,5 mm)
 Resistenza al gelo Frost resistance Résistance au gel Frostbeständigkeit	UNI EN ISO 10545-12	Nessun campione deve presentare rotture o alterazioni apprezzabili della superficie. Les échantillons ne doivent pas présenter de ruptures ou d'altérations considérables sur la surface. Die Muster müssen keine Bruch oder Schäden auf dem Oberfläche präsentieren.
 Durezza di Mohs Hardness in Mohs degrees Dureté de Mohs Ritzhart nach Mohs	UNI EN 101	≥ 5 Mohs
 Resistenza alle macchie Stain resistant Résistance aux taches Flecksbeständigkeit	UNI EN ISO 10545-14	Classe > 3 Classe 3 Classe > 3 Klasse > 3
 Resistenza all'abrasione superficiale Superficial abrasion resistance Résistance à la abrasion superficielle PEI / Klaffzertifizierung	Classificazione Interna Internal Classification System	Classi di abrasione dai I a V Abrasion class from I to V Abriebklassen I bis V
 Resistenza all'abrasione profonda Deep abrasion resistance Résistance à l'abrasion profonde Tiefenverschleiß	UNI EN ISO 10545-6	≤ 175 mm²
 Resistenza allo scivolamento (coefficiente di attrito) Slip resistance (coefficient of friction) Résistance au glissement (coefficient de friction) Rutschfestigkeit (Reibungskoeffizient)	DIN 51130 DIN 51097 B.C.R.A. Rep. CEC/81 Dcof ANSI A137.1:2012 BS 7976-2 (pendulum)	Valore dichiarato Declared value Valeur déclarée Wertangabe p > 0,40 > 0,42 >36 Basso rischio scivolamento Low slipping risk Risque de glissement faible Sehr Glatte-Prüfwert

Caratteristiche tecniche

Technical properties

CARATTERISTICA TECNICA TECHNICAL PROPERTY CARACTÉRISTIQUE TECHNIQUE TECHNISCHE DATEN	METODO DI PROVA TESTING METHOD METHODE D'ESSAI PRUF-NORMEN	VALORE PRESCRITTO DELLA NORMA REQUIRED STANDARDS VALEUR PRESCRITE PAR LES NORMES NORMVORGABE
 Lunghezza e larghezza Length and width Longueur et largeur Länge und Breite		N < 7 cm (mm) ± 0,5 (*) 7 cm < N < 15 cm (mm) ± 0,9 (*) N ≥ 15 cm (mm) ± 2,0 (*)
 Spessore Thickness Épaisseur Dicke		± 0,5 (*) ± 0,5 (*) ± 0,5 (*)
 Rettilineità degli spigoli Straightness of sides Rectitude des bords Geradheit der Kanten	ISO 10545-2	n.a. (***) ± 0,75 (***) n.a. (***) ± 0,5 (***) ± 1,5 (***)
 Ortogonalità Squareness Rectangularté Rechtwinkigkeit		n.a. (***) ± 0,75 (***) n.a. (***) ± 0,5 (***) ± 2,0 (***)
 Planarità Planarity Ébénité Ebenfächigkeit		c.c. / n.a e.c. / n.a w. / n.a c.c. ± 0,05 e.c. ± 0,05 w. ± 0,05

(*) Deviazione ammissibile, in % oppure mm, della dimensione media di ogni spaccatura (2 oppure 4 lati) presa nella direzione di fabbricazione (W).

(*) The permissible deviation, in % or mm, of the average thickness for each of the 2 or 4 sides of the product in the corresponding work direction (W).

(*) Ersetzbar durch die Spaltbreite, in % oder mm, der durchschnittlichen Dicke der Spaltfläche in % oder mm, par rapport aux dimensions de fabrication (W).

(*) Zulässige Abweichung der durchschnittlichen Dicke jeder Fliese (2 oder 4 Seiten) in Bezug auf die Herstellungstoleranz (W).

(*) Ersetzbar durch die Spaltbreite, in % oder mm, der durchschnittlichen Dicke der Spaltfläche in % oder mm, par rapport aux dimensions de fabrication (W).

(*) Maximal zulässige Genauigkeitsabweichung der durchschnittlichen Dicke jeder Fliese in %, oder entsprechenden Fertigungstoleranz (W).

(*) Ersetzbar durch die Spaltbreite, in % oder mm, der durchschnittlichen Dicke der Spaltfläche in %, oder entsprechenden Fertigungstoleranz (W).

(*) Maximal zulässige Genauigkeitsabweichung der durchschnittlichen Dicke jeder Fliese in %, oder entsprechenden Fertigungstoleranz (W).

(*) Ersetzbar durch die Spaltbreite, in % oder mm, der durchschnittlichen Dicke der Spaltfläche in %, oder entsprechenden Fertigungstoleranz (W).

Deviación máxima admisible de la curvatura del centro, en %, o mm, en relación con la diagonal (W).

The maximum permissible deviation from edge-curl, in % or mm, related to the corresponding work direction (W).

Deviación máxima admisible de la curvatura del centro, en %, o mm, en relación con la diagonal (W).

The maximum permissible deviation from edge-curl, in % or mm, related to the corresponding work direction (W).

Maximal zulässige Genauigkeitsabweichung der Krümmung der Kanten, in %, oder mm, in Bezug auf die Herstellungstoleranz (W).

Maximal zulässige Genauigkeitsabweichung der Krümmung der Kanten, in %, oder mm, in Bezug auf die Herstellungstoleranz (W).

Maximal zulässige Genauigkeitsabweichung der Krümmung der Kanten, in %, oder mm, in Bezug auf die Herstellungstoleranz (W).

Maximal zulässige Genauigkeitsabweichung der Krümmung der Kanten, in %, oder mm, in Bezug auf die Herstellungstoleranz (W).

Le caratteristiche tecniche indicate nei cataloghi di linea e nel Catalogo Generale, e in qualsiasi documento di promozione commerciale di ITALCER S.p.A., hanno lo scopo di dare un'indicazione dei valori riscontrati nei vari lotti e nelle varietà del prodotto, pertanto differenzia rispetto a tali valori indicativi non possono essere oggetto di contestazione.

All technical features stated in leaflets, in master brochure and in merchandising of ITALCER S.p.A. are meant to be an indication of an average of figures recorded within a span determined by international law. In several production runs, therefore a slight discrepancy in quality figures of a certain batch in relation to these figures cannot be considered a production failure.

Les caractéristiques techniques mentionnées dans les catalogues de ligne et dans le catalogue général et dans tous les documents de promotion commerciale de ITALCER S.p.A. ont le but de fournir une indication des valeurs rencontrées dans les différents lots et dans les différentes tonalités de produit et dont les différences par rapport à ces valeurs indicatives ne peuvent pas faire l'objet de réclamations.

Die in den Lineenkatalogen und im Gesamtkatalog sowie in den Werbedokumenten für ITALCER S.p.A. angegebenen technischen Merkmale sollen einen Hinweis auf die Werte geben, die in den verschiedenen Chargen und in den verschiedenen Produktfarben gefunden wurden, weshalb sich diese unterschiedlichen Richtwerte keinen nicht beschränkten Wert.

